

**Zeitschrift:** Schweizerische Lehrerinnenzeitung  
**Herausgeber:** Schweizerischer Lehrerinnenverein  
**Band:** 47 (1942-1943)  
**Heft:** 10

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 27.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**SORAGNO**  
bei Lugano

Bestens empfohlene, vegetarische u. alkoholfreie  
Pension, Fr. 7.50 pro Tag. Fl. k. u. w. Wasser. Ruhe,  
Erholung. Ferienwohnung, Strohlager. Passanten.  
Jahresbetrieb. Frau Homberger, Telephon 21986

**Villa Mimosa**  
Lugano-Cadro-Dino

## Alli hälfe!

Ein Spiel aus der Gegenwart von **Elisabeth Roth**

**Sonderabzüge** können, solange Vorrat, bezogen werden bei der  
(Preis 20 Rp. + Porto)

Reinertrag zugunsten der Kinderhilfe  
des Roten Kreuzes

**Buchdruckerei Büchler & Co., Bern**  
Tel. 27733 Postcheck III 286

Gediegenes Geschenk!

## Kunstführer der Schweiz

Von **Hans Jenny**, III. Aufl. Reich illustriert Preis Fr. 14.—

Er lehrt uns unser schönes Land erst recht kennen

Durch jede Buchhandlung oder vom

**Verlag Buchdruckerei Büchler & Co., Bern**

## Kopfläuse

samt Brut verschwinden in kurzer Zeit  
durch den echten  
„Zigeunergeist“ zu Fr. 1.90 (Doppelflasche  
Fr. 3.20). Versand diskret durch die Jura-  
Apotheke, Biel. P 30 U

## Auch das ist Kollegialität

wenn Sie unser Vereinsorgan zum  
Inserieren empfehlen und unsere  
Inserenten berücksichtigen.

*Ein täglicher Ratgeber!*

In der heutigen schweren Zeit, in der die Lebensmittel immer knapper werden, ist das

## Ralliger Kochbuch

für jede Hausfrau besonders wichtig geworden, zeigt es doch in leicht faßlicher Weise, wie eine gesunde Kost aus einfachen Mitteln hergestellt werden kann und alles aufs äußerste verwertet wird. Die ganze Familie hat davon den unmittelbaren Nutzen.

Dieses wohlbekannte, praktische Kochbuch mit über 900 ärztlich geprüften Rezepten ist ein wertvoller Ratgeber für jede Küche. Mit der Anschaffung dieses Buches (Preis Fr. 4.20) erzielen Sie in Ihrem Haushalt willkommene Ersparnisse. Falls Sie dem Kochbuch noch Ihre eigenen Rezepte beifügen wollen, so beziehen Sie das durchschossene Exemplar (Fr. 6.20), das zwischen jedem bedruckten Blatt zu diesem Zwecke noch ein leeres Blatt enthält.

Das Buch ist in jeder Buchhandlung erhältlich oder direkt beim

**Verlag: Büchler & Co., Bern**, Marienstraße 8, Telephon 27733, Postcheck III 286

# UNIVERSITÉ DE LAUSANNE

## COURS DE FRANÇAIS

**Ecole de français moderne: semestre d'été 1943** (12 avril—3 juillet). Cours de littérature française. Classes pratiques: lecture expliquée, grammaire et syntaxe, stylistique, prononciation (phonétique), composition et traduction. Tout porteur du „Primarlehrerdiplom“ peut être immatriculé à cette école. Au bout de 2 semestres: Certificat d'études françaises.

*Demandez le programme des cours au Secrétariat de l'Université.*

## Kantonale Handelsschule Lausanne

### mit Töchterabteilung

Spezialklassen für deutschsprachige Schüler  
Vierteljahreskurse mit wöchentlich 18 Stunden Französisch

**Beginn des Schuljahres: 27. April 1943**

Schulprogramme, Verzeichnisse von Familienpensionen und Auskünfte erteilt der Direktor AD. WEITZEL

### Evangelisches Töchterinstitut

**Horgen** (am Zürichsee)

#### Kochen - Haushaltung - Sprachen

Kursbeginn: 1. Mai u. 1. November

Illustr. und detaill. Prospekte versenden gerne die Vorsteherin Fr. M. Schnyder, Tel. 92 46 12 und der Dir. Präs. Pfarrer F. Stumm, Horgen, Tel. 92 44 18.

### Alle 14 Tage neue Kurse



Französisch, Italienisch oder Englisch (garantiert in 2 Monaten in Wort u. Schrift), Stenodactylo, Sekretäre (-innen), Korrespondenten (-innen), Dolmetscher, Buchhalter, Diplom in 3, 4 und 6 Monaten. Staatsstellen in 3 Monaten. In jeder Klasse nur 5 Schüler. Auch Kurse von 2—3—4 Wochen.

**Ecole Tamé** Neuchâtel 100 und Luzern 100

Zürich, Limmatquai 30, Telephon 4 18 01

### Töchterpensionat **Des Alpes** in La Tour-Vevey

Hauptgewicht: Französisch. Alle Nebenfächer. Erstklassige Schule. Schulbeginn: 3. Mai 1943. Vorzugsbedingungen für Frühanmeldungen. Referenzen und Prospekte.

*sie erhalten gratis*

ein Muster

für 1 Liter des bekömmlichen, nicht aufregenden und der Verdauung zuträglichen

**UOLG-Apfeltee**

gegen Einsendung Ihrer Adresse an den Verband ostschweiz. landwirtschaftl. Genossenschaften (V.O.L.G.) Winterthur

### Leseblätter für die Kleinen

### **Rotkäppchen**

Als Separatabdruck, in Antiquaschrift (Bodoni), erschienen u. bei der Buchdruckerei Büchler & Co., Marienstrasse 8, Bern, erhältlich:

1 Ex. à 20 Rp., von 10 Ex. an 15 Rp.